

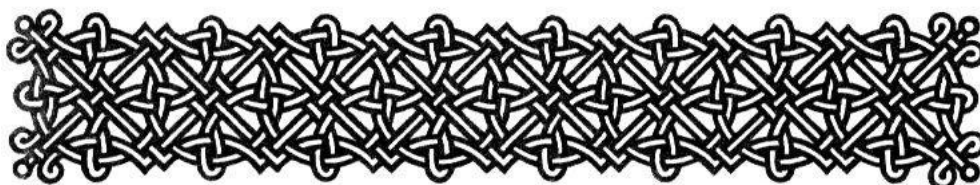


## Поклоны на Литургии Преждеосвященныхъ Даровъ

Въ добавленіе къ тремъ поклонамъ на молитвѣ преподобнаго Ефрема Суріна „Господи и Владыко живота моего...“, молящіяся простираются до земли:

1. Послѣ мирной и малыхъ ектеній, когда завѣса на Царскихъ вратъ закрывается и до открытія завѣсы (въ это время Святые Дары переносятся съ престола на жертвенникъ);
2. На благословеніе народа свѣчей и кадиломъ при возгласѣ „Свѣтъ Христовъ просвѣщаетъ всѣхъ“;
3. Во время пѣнія псалмовъ „Да исправится молитва моя...“;
4. На Великомъ входѣ („Нынѣ силы Небесныя...“), когда переносятся Святые Дары съ жертвенника на престоль;
5. При пѣніи „Отче нашъ“;
6. При выносѣ Святой Чаши для причащенія: „Со страхомъ Божиимъ“;
7. При послѣднемъ благословеніи Святой Чашей: „Всегда, нынѣ и присно...“ *Земной поклонъ творятъ только тѣ, кто не причастились; причастники творятъ поясной поклонъ.*

Въ субботу и воскресенье полагаются малые поясные поклоны.





## *Prostrations at the Liturgy of the Presanctified Gifts*

In addition to the three prostrations during the prayer of Venerable Ephraim the Syrian, “O Lord and Master of my life”, the faithful prostrate themselves to the ground:

1. After the Great and Little Litanies, when the veil at the Royal Doors is drawn until the veil is opened (at this time, the Holy Gifts are transferred from the Altar Table to the Table of Oblation);
2. During the blessing of the faithful with the candle and censer: “The Light of Christ illumineth all”;
3. During the singing of the Psalms: “Let my prayer be set forth...”;
4. At the Great Entrance (“Now the Hosts of Heaven...”), when the Holy Gifts are transferred from the Table of Oblation to the Altar;
5. During the singing of the Lord’s Prayer: “Our Father;”
6. At the bringing out of the Holy Chalice for Communion: “With the fear of God...”; and
7. At the final blessing with the Holy Chalice: “Always, now and ever...” *Only those who have **not** communed make a prostration; communicants bow from the waist.*

On Saturday and Sunday, only reverences (bows) are in order.

